



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
 League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 Capolago Flyers I **1L**
CLUB 2 Down Shakers Oberbipp I **1L**

Lieu / Ort **Capolago** Date / Datum **22.04.2017**
 Location / Luogo _____ Date / Data _____
 Start / Beginn **17:00** End / Ende **19:10** Match Number / Index **CB67**
 Début / Inizio _____ Fin / Fine _____ Spiel-Nr / Indice di gara _____

Championship / Meisterschaft Friendly / Freundschaft
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole
 Tournament / Turnier _____ Cup / Pokal
 Tournoi / Torneo _____ Coupe / Coppa
 Other / Sonstiges _____ Spectators / Zuschauer
 Autre / Altro _____ Spettatori **52**

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname Signature / Firma
 No Lic. / Tess. Prénom / Nome Unterschrift
 Time Keeper Chronométrateur **98238** **FONTANA Michele**
 Official scorer Marqueur **97202** **FELAPPI Paolo**
 Referee 1 Arbitre 1 **30589** **WERNLI Ivan**
 Referee 2 Arbitre 2 **3302** **GIANOLA Simone**
 Tech. Director Directeur tech. _____

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	7	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Down Shakers Oberbipp I	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	4	CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb. _____
 COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **205141**
 Nom / Cognome Prénom / Nome **HÄNNI Kevin**

1 Capolago Flyers I					Goals / Torschützen / Buts / Reti 0					Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15	C	COSTA Natan	202496	03:37	87	3	1					04:59	48	2	06:59	M2
72	A	CASELLINI Damiano	99097	23:37	87	19	2					11:00	50	2	13:00	H
48	G	GUADAGNINI Tony	215040	40:09	87	15	3					11:28	15	2	13:28	H
66	G	KYBURZ Roberto	208405	44:52	41	87	4					18:36	9	2	20:36	H
3		GAETA Alessandro	203438	49:15	41		5					26:22	25	2	28:22	J1
9		PAVAN Pascal	207475	49:32	19	87	6					36:01	21	2	38:01	A
25		CAVADINI Andrea	215038	59:09	87	91	7					39:28	91	2	41:28	A
99		PONTI Daniele	208411									42:01	91	2	44:01	H
26		VASSALLI Andrea	202786									52:01	91	2	52:06	A
41		BUHOLZER Marco	201343									55:32	48	2	57:32	M2
19		CETTI Christian	201102									56:15	41	2	58:15	B1
91		FIBIOLI Carlo	20142													
87		DOLCI Alex	97352													
21		REALINI Athos	2308													
50		GAETA Christian	203463													
				TOTAL				7								
				TIME OUT				X X				TOTAL 22 min				

2 Down Shakers Oberbipp I					Goals / Torschützen / Buts / Reti					Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
71	C	BREISINGER Matthias	210089	00:21	71	66	1					05:39	10	2	07:39	H
88	A	WALTHER Luca	208101	28:24	66	71	2					07:14	88	2	09:14	A
20	G	FLURY Dario	210090	28:59	7	8	3					14:41	8	2	16:41	H
1	G	FREUDIGER Marco	207409	37:58	71	66	4					18:56	96	2	20:56	G1
6		HOFER Yannick	209050	50:58	8		5					22:56	16	2	23:37	H
7		JEGEN Yannick	217025	52:06	71		6					30:50	8	2	32:50	J1
8		WALTHER Ricky	208100	53:32	88		7					36:01	65	2	38:01	A
10		MEER Manuel	207114	55:18	66	71	8					39:28	10	2	41:28	A
16		STAMPFLI Valentin	207428									39:38	96	5	44:28	J1
47		LÜTHI Darius	207111									46:01	88	2	48:01	G1
65		LEUENBERGER Sven	217040									56:10	10	2	58:10	I
66		KÄNZIG Marco	207108									56:15	6	2	58:15	B1
96		STAMPFLI Kyle	216754									58:38	10	2	59:09	S2
												58:38	10	2	60:00	U
				TOTAL				8								
				TIME OUT				X X				TOTAL 31 min				